EN Since 2001, Alaskan® has helped protect your family before and after snowstorms. Our premium ice melters are effective in extreme conditions, now down to -35 °C. No other product on the market will take on snow or ice at such a low temperature! Fast-acting and long-lasting, the improved formulation of our exclusive TRUEBLUE™ technology will melt ice 2x faster. On contact, Premier Tech's TRUEBLUE™ technology weakens the ice in seconds. Choosing Alaskan® means feeling totally safe to enjoy winter!

FR Depuis 2001, Alaskan® aide à protéger votre famille avant et après les tempêtes. Nos produits déglaçants de qualité supérieure agissent dans des conditions extrêmes, maintenant jusqu'à -35 °C. Aucun autre produit sur le marché ne s'attaque à la neige et la glace à une température aussi basse ! À action rapide et prolongée, la formulation améliorée de notre technologie exclusive TRUEBLUE™ fera fondre la glace 2x plus rapidement. Dès qu'elle entre en contact avec la surface gelée, la technologie TRUEBLUE™ de Premier Tech affaiblit la glace en quelques secondes. Choisir Alaskan® c'est profiter de l'hiver en toute sécurité !

DIRECTIONS · MODE D'EMPLOI

1. In case of a large accumulation of snow (more than 5 cm), plow or shovel first.

   Lors d'une accumulation importante de neige (plus de 5 cm), enlever d'abord la neige à l'aide d'une souffleuse ou d'une pelle.

2. Using a spreader, apply Alaskan® Premium Ice Melter evenly on the surface. Do not overapply and avoid piling.

   Appliquer uniformément sur la surface le Déglaçant Premium Alaskan® à l'aide d'un épandeur. Ne pas appliquer une quantité trop importante et éviter les accumulations.

3. Remove melting snow and ice as soon as melting action has loosened ice. Do not pile melting snow and ice containing ice melter on grass or near trees, shrubs or gardens. Reapply to heavy areas of ice.

   Enlever la neige fondante et la glace dès que l'action de fonte a affaibli la surface à dégager. Ne pas accumuler la neige fondante et la glace contenant le déglaçant sur l'herbe ou près des arbres, arbustes et jardins. Répéter l'application dans les secteurs où la glace est épaisse.

RECOMMENDED USE · UTILISATION RECOMMANDÉE

- Black Ice
  Glace noire
- Sleet or Freezing Rain
  Givre ou pluie verglaçante
- Hard-packed Snow
  Neige durcie

Always shovel excess snow and slush away before applying Alaskan® Premium Ice Melter for maximum effectiveness. / Toujours retirer le surplus de neige et de gadoue avant d'appliquer le Déglaçant Premium Alaskan® pour un effet maximal.

IDEAL FOR SPREADING!
IDÉAL POUR L'ÉPANDAGE !

THIS BAG REFILLS YOUR ALASKAN® JUG
CE SAC REMPLIT VOTRE CONTENANT ALASKAN®
4X

PRECAUTIONS · PRÉCAUTIONS

- Alaskan® Premium Ice Melter is recommended for use on good quality, air-entrained concrete for cold weather climates as specified by the Portland Cement Association.
- Melting snow and ice increases the frequency of the freeze/thaw cycles. Poor quality surfaces may not withstand the stress associated with these cycles.
- Promptly removing slush as it is formed will decrease the potential for surface damage.
- Test a small inconspicuous area of the surface to be treated before full application.
- Keep bag tightly closed. Prolonged storage in conditions of high humidity may cause product to clump or liquefy.

Do not use ice melter on the following surfaces:

- Concrete that is less than 1 year old.
- Concrete with a pattern, stamped concrete and/or coloured concrete.
- Stone or brick masonry (including flagstone).
- Precast concrete (steps or paving stones).
- Stone or concrete surfaces that are chipped, cracked, spalled or have exposed aggregate.
- Wooden surfaces such as decks.
- Roofs or gutters.

- Nous recommandons d'utiliser le Déglaçant Premium Alaskan® sur le béton à air occlus de bonne qualité destiné aux climats froids conformément aux spécifications de la Portland Cement Association.
- La neige et la glace fondantes augmentent la fréquence des cycles de gel et de dégel. Il se peut que les surfaces de piètre qualité ne puissent résister aux contraintes associées à ces cycles.
- Le potentiel de dommages aux surfaces peut être réduit en enlevant la gadoue à mesure qu'elle apparaît.
- Traiter une petite zone peu apparente avant de procéder à l'application complète.
- Garder le sac fermé. Entreposer longtemps ce produit dans un endroit humide peut le rendre liquide ou grumeleux.

Ne pas utiliser le déglaçant sur les surfaces suivantes :

- Béton de moins d'un an.
- Béton à motif, béton estampé et/ou coloré.
- Maçonnerie (pierre ou brique), incluant les dalles.
- Béton préfabriqué (marches ou pavés).
- Surfaces en pierres ou en béton qui sont ébréchées, fissurées ou écaillées ou qui présentent un revêtement à granulats apparents.
- Surfaces en bois (ex. : terrasses).
- Toits et gouttières.

CAUTION · MISES EN GARDE :
MAY IRRITATE EYES. DO NOT GET IN EYES. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN. / PEUT IRRITER LES YEUX. ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LES YEUX. TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

FIRST AID TREATMENT · PREMIERS SOINS :
Contains calcium chloride. If in eyes, rinse with water for 20 minutes. Remove contact lenses if present. Hold eyelids open during rinsing. If eye irritation persists, seek medical attention. / Contient du chlorure de calcium. En cas de contact avec les yeux, rincer avec de l'eau pendant 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes. Garder les paupières écartées. Si l'irritation des yeux persiste, consulter un médecin.

WARNING · AVERTISSEMENT

Due to irregularities and inconstancies in finish and porosity of any concrete, use of ice melter may carry some risk of surface spalling. Seller makes no warranty, expressed or implied, concerning the use of this product. User then assumes all risk of loss or damage arising from use, handling, or the effects thereof. Manufacturer and seller can accept no responsibility for injury to persons or animals or for loss or damage to concrete, plants, soil or other property resulting from use of this product.

En raison d'irrégularités et d'instabilités dans le fini et la porosité, présentes dans tout béton, l'utilisation de déglaçant peut présenter certains risques d'effritement. Le vendeur n'offre aucune garantie, expresse ou implicite, relative à l'utilisation de ce produit. L'utilisateur assume alors tous les risques de perte ou de dommage entraînés par l'utilisation, la manipulation, ou les effets du produit. Le fabricant et le vendeur n'acceptent aucune responsabilité relative à des blessures aux personnes ou aux animaux ou à la perte ou aux dommages au béton, aux plantes, aux sols ou autres propriétés entraînés par l'utilisation de ce produit.

PREMIER TECH

Premier Tech Home & Garden Inc.
1, avenue Premier
Rivière-du-Loup, QC
G5R 6C1
www.alaskan.ca

For additional product information or in case of personal exposure, call toll-free 1-800-268-2508. / Pour plus de renseignements ou en cas d'exposition personnelle, composer sans frais le 1 800 268-2508.

© Premier Tech Ltd. used under license by Premier Tech Home & Garden Inc. Alaskan®, Alaskan and design® and TRUEBLUE™ are trademarks of Premier Tech Ltd. used under license by Premier Tech Home & Garden Inc. / © Premier Tech Ltée utilisé sous licence par Premier Tech Home & Garden Inc. Alaskan®, Alaskan et dessin® et TRUEBLUE™ sont des marques de commerce de Premier Tech Ltée utilisées sous licence par Premier Tech Home & Garden Inc.

PLEASE RECYCLE / RECYCLEZ S.V.P.
This packaging is made from a minimum of 10 % of post-consumption recycled plastic. / Cet emballage est fabriqué avec un minimum de 10 % de plastique recyclé post-consommation.

Contains / Contient :
Calcium chloride / Chlorure de calcium (CaCl2)
Sodium chloride / Chlorure de sodium (NaCl)

* When tested at -25 °C, this product penetrates the ice, unlike the previous Alaskan® Premium formula. / Lors de tests réalisés à -25 °C, le produit pénètre la glace, contrairement à l'ancienne formule Alaskan® Premium.
*Compared to previous Alaskan® Premium formula. / Comparé à l'ancienne formule Alaskan® Premium.

PREMIUM
ICE MELTER
DÉGLAÇANT

NEW & IMPROVED · NOUVEAU ET AMÉLIORÉ
EXCLUSIVE FORMULA · FORMULE EXCLUSIVE
TRUE BLUE TECHNOLOGY · TECHNOLOGIE
FAST ACTING LIQUID-INFUSED GRANULES
GRANULÉS INFUSÉES D'UN ACCÉLÉRATEUR DE FONTE

WORKS DOWN TO -35°C AGIT JUSQU'À -35°C

Melts Ice 2x faster*
Fait fondre la glace 2x plus rapidement*

18 kg

PROUD CANADIAN BRAND
MARQUE FIÈREMENT CANADIENNE

CAUTION-ATTENTION IRRITANT

MADE IN CANADA from domestic and imported materials
FABRIQUÉ AU CANADA avec des matières canadiennes et importées

ALASKAN
PREMIUM ICE MELTER

ALASKAN
DÉGLAÇANT PREMIUM

PREMIER TECH